

Dutch	English	German	Polish
Aanhaken	Tie-off	Anschnallen / Anhaken	Klamra
Anker	Anchor	Anker	Kotew
Asbest	Asbestos	Asbest	Azbest
Beklede steiger	Encapsulated scaffold	Verkleidetes Gerüst	Rusztowanie zamknięte
Belasting gelijkmatig verdeeld	Equally distributed load	Gleichmäßig verteilte Last	Równomiernie rozłożone obciążenie
Broekriem	Belt	Gurt	Pas
Buigmoment	Bending moment	Biegemoment	Moment zginania
Buis	Tube	Rohr	Rura
Dakrandbeveiliging	Roof edge guard	Dachfangerüst	Oslona krawędzi dachu
Doorbuiging	Belly	Durchbiegung	Ugięcie
Doorsnede	Cross section	Querschnitt	Przekrój
Draaikoppeling	Swivel coupler	Drehkupplung	Złącze obrotowe
Dwarskracht	Transverse force	Querkraft	Siła poprzeczna
Dwarsschoor	Lateral force	Querverstrebung / Diagonale	Siła boczna
EHBO	First aid	Erste Hilfe	Pierwsza pomoc
Emmer	Bucket	Eimer	Wiadro
Gaasbekleding	Protective nets	Netzbekleidung	Siatki ochronne
Gehoorbescherming	Ear protection	Gehörschutz	Ochrona słuchu
Gevelsteiger	Facade scaffolding	Fassadengerüst	Rusztowania fasadowe
Grondslag	Kicker lift	Grundschiag (am Boden)	Dolna kondygnacja
Haak (van harnasgordel)	Safety hook	Sicherheitshaken	Hak bezpieczeństwa
Hamer	Hammer	Hammer	Młotek
Hamerhouder	Hammer frog	Hammerhalter	Uchwyt na młotek
Handregel van een leuning	Handrail	Geländerholm	Poręcz
Handschoenen	Safety gloves	Sicherheitshandschuhe	Rękawice ochronne
Hangsteiger	Suspended scaffold	Hängegerüst	Rusztowanie wiszące
Harnasgordel	Full body harness	Auffanggurt	Szelki bezpieczeństwa
Helm	Hard hat	Sicherheitshelm	Kask
Heftruck	Forklift	Gabelstapler	Wózek widłowy
Hefwerktuigen	Lifting device	Hebezeug	Urządzenie podnoszące
Hoekstijfheid	Angular stiffness	Ecksteifigkeit	Sztywność kątowa
Hoogwerker	Aerial working platform	Hebebühne	Podnoszona platforma robocza
Horizontale schoor	Horizontal brace	Horizontalverstrebung / Diagonale	Tężnik poziomy
Hulpkorting	Board bearer	Auflagerriegel	Leźnia
Kantplank	Toe board	Bordbrett	Bortnica
Klaphek, zelfsluitend	Self closing safety gate	Selbstschließendes Klappgatter	Samozamykająca brama bezpieczeństwa
Knieregel van een leuning	Knee rail	Zwischenholm / Kniegeländer	Poręcz na wysokości kolan
Knooppunt	Junction	Knotenpunkt	Węzeł
Console	Console	Konsole	Konsola
Console aan de binnenzijde	Inside console	Innenkonsole	Konsola wewnętrzna
Console aan de buitenzijde	Outside console	Außenkonsole	Konsola zewnętrzna
Kopse leuning	End rail	Stirngeländer	Szyna końcowa
Kopspindel	Forkhead	Kopfspindel	Głowica wrzeciona
Kopstaander	Topper	Kopfständer	Cylinder
Korteling	Transom	Querriegel	Poprzecznicza
Kraan	Crane	Kranwagen	Dźwig
Kramplaat	Board band	Stahlbeschlag / Blech	Kątownik podłogi
Kruiskoppeling	Double coupler	Normalkupplung	Podwójny łącznik
Ladder	Ladder	Leiter	Drabina
Langsschoor	Longitudinal brace	Längsverstrebung / Diagonale	Tężnik podłużny
Laskoppeling	End-to-end coupler	Zugkupplung	Łącznik dwustronny
Laspen	Joint pin	Rohrverbinder	Kołek łączący
Ligger	Ledger	Riegel	Podłużnica
Ligger, versterkt	Bridging ledger	Doppelriegel	Podłużnica pomostowa
Lijn (van harnasgordel)	Lanyard	Seil	Lina (do pasa uprząży)
Materiaalwagen	Material trailer	Materialwagen	Przyczepa do transportu materiałów
Muurverankering	Wall tie	Mauerverankerung	Kotew ścienna
Normaalkracht	Normal force	Normalkraft	Normalna siła
Nuttige belasting	Working load	Nutzlast	Obciążenie robocze
Oordopen	Ear plugs	Ohrstopfen	Zatyczki do uszu
Opslagterrein	Storage yard	Lager	Powierzchnia magazynowa
Opstapwagen	Personnel carrier / Bus	Transportwagen / Bus	Pojazd do przewozu pracowników/bus
Orde en netheid	Good housekeeping	Ordnung	Ład i porządek
Overall	Overall	Overall / Kombi	Kombinezon
Parallelkoppeling (hondenklouf)	Parallel coupler	Parallelkupplung	Łącznik równoległy
Pers. beschermingsmiddelen (PBM)	Personal protective equipment	Persönliche Schutzausrüstung	Środki ochrony indywidualnej
Pieper	Beeper	Pager	Pager
Ploeg	Team / Squad	Kolonne	Drużyna / zespół
Ploegdienst	Shift	Schichtdienst	Zmiana
Puntlast	Point load	Punktlast	Obciążenie punktowe
Pijpenbeugel	Tube holder	Rohrbügel	Uchwyt na rurę
Ratelsleutel	Ratchet spanner	Ratschenschlüssel	Klucz grzechotkowy
Raveelkorteling	U transom, deck to deck	Spezialriegel für Stahlbelag	Pręty do podłóg stalowych
Rolsteiger	Rolling scaffold	Fahrgerüst	Rusztowanie na kółkach
Rooster	Steel deck	Stahlbohle	Pokład stalowy
Rozet	Rosette	Rosette	Rozeta
Ruimzichtbril	Googles	Vollsichtbrille	Gogle
Safety bar	Safety gate	Sicherheitsgatter	Brama bezpieczeństwa
Scafftag	Scafftag	Scafftag	Scafftag
Scafftagtekenbevoegdheid	Scafftag authorization	Scafftagzeichnungsbefugnis	Autoryzacja rusztowań Scafftag
Scheefstand	Off plumb	Schrägstand	Skośna podstawka
Schoor	Diagonal brace	Strebe	Tężnik ukośny

Slag	Lift	Schlag	Winda
Slaghoogte	Lift height	Lagenschlag	Wysokość podnoszenia
Spie	Wedge	Keil	Klin
Spieëntas	Wedge bag	Keiltasche	Torba klinowa
Spiekoppeling	Wedge coupler	Keilkupplung	Łącznik klinowy
Staander	Standard	Ständer	Standard
Staander voor klaphek	Cranked guardrail standard	Ständer für Klappgatter	Standardowa poręcz zakręcona
Staanderpen	Spigot	Ständerzapfen	Czop
Stabilisator	Outrigger	Ausleger	Odsadnia
Stabiliteit	Stability	Stabilität	Stabilność
Steigerframe	Scaffold frame	Vertikalrahmen	Rama rusztowania
Steigerplank	Plank	Gerüstbohle / Diele	Deska
Steigervloer	Scaffold decking	Gerüstlage	Odeskowanie rusztowania
Stophout	Sole pad	Unterlagsholz	Podwalina
Stuik	Butt	Rohrverbinder / Stoßkupplung	Złączka rurowa
Systeemsteiger	System scaffold	Gerüstsystem	System rusztowania
Toolboxmeeting	Toolboxmeeting	Sicherheitsbelehrung	Spotkanie robocze
Touw	Rope	Seil / Strick	Lina
Tractor	Tractor	Traktor	Ciągnik
Tralieligger	Girder	Gitterträger	Dźwigar
Tralieliggerhaak	Load bearing hook	Lasthaken	Hak nośny
Trap	Staircase	Treppe	Klatka schodowa
Trappenhuis	Stairway tower	Treppenhaus	Wieża schodowa
Uitbouw	Extension	Verbreiterung / Ausleger	Rozbudowa
Uitbouwsteiger	Cantilever scaffold	Auslegergerüst / Ausbau	Rusztowanie wspornikowe
Uitvoerder	Supervisor	Bauleiter	Kierownik
Valbeveiliging	Fall protection	Absturzsicherung	Ochrona przed upadkiem
Valdemper	Shock absorber	Falldämpfer	Amortyzator
Valstopbeveiliging	Fall arrester	Höhensicherungsgerät	Zabezpieczenie przed upadkiem
Vangschot	Pedestrian protection	Schutzdach	Ochrona pieszych
Veiligheidsbril	Safety glasses	Sicherheitsbrille	Okulary ochronne
Veiligheidsinstructie	Safety instruction	Sicherheitsbelehrung	Instrukcja bezpieczeństwa
Veiligheidspaspoort	Personal safety logbook	Sicherheitspass	Dziennik bezpieczeństwa osobistego
Veiligheidsschoenen	Safety shoes	Sicherheitschuhe	Obuwie ochronne
Verankering	Anchorage	Verankerung	Zakotwiczenie
Verankeringspatroon	Anchorage pattern	Ankerraster	Wzór zakotwienia
Verreiker	Reach truck	Teleskoplader	Wózek wysokiego podnoszenia
Vlonder, hoek	Corner decking	Winkelbelag	Deska narożna
Vlonder, staal	Steel decking	Stahlbelag	Stalowa blacha
Vluchtmasker	Escape mask	Brandfluchthaube	Maska uciezkowa
Vluchtweg	Safety route	Fluchtweg	Droga ewakuacyjna
Voetplaat	Base plate	Fußplatte	Płyta bazowa
Voetspindel	Adjustable base plate	Spindelfuß	Regulowana płyta bazowa
Voetspindel, kantelbaar	Adjustable base plate swivel	Spindelfuß schwenkbar	Regulowany krętilik płyty bazowej
Voetstuk (Layher)	Base collar	Fußstück	Kolnierz
Voorman	Foreman	Vormann / Polier	Brygadzista
Vrachtwagen	Truck / lorry	LKW (Lastkraftwagen)	Ciężarówka
Waterpas	Level	Wasserwaage	Poziom
Werkvergunning	Working permit	Arbeitsgenehmigung	Pozwolenie na pracę
Wiel	Wheel	Fahrrolle	Koło
Windbelasting	Windload	Windlast	Obciążenie wiatrem
Zeil	Canvas	Plane	Płótno
Zwenkwiel	Castor	Lenkrolle	Rolka
Zwavel-waterstof H2S	Hydrogen sulphide	Schwefel-Wasserstoff	Siarkowodór
A. Wetgeving, regelgeving, veiligheidsregels en procedures	A. Legislation, regulations, safety rules and procedures	A. Gesetzgebung, Vorschriften, Sicherheitsbestimmungen und -verfahren	A. Prawo, przepisy, zasady bezpieczeństwa i procedury
Arbowet	Working Conditions Act	Gesetz über Arbeitsbedingungen	Ustawa o warunkach pracy
Huisregels	House rules	Hausordnung	Zasady panujące w budynku
LMRA (Laatste Minuut Risico-Analyse)	LMRA (Last Minute Risk-Analysis)	LMRA (Last-Minute-Risiko-Analyse)	Analiza ryzyka LMRA (Last Minute Risk-Analysis)
Opleverprocedure	Delivery procedure	Zustellungsverfahren	Procedura dostawy
Richtlijn Steigers	Scaffolding Directive	Gerüst-Richtlinie	Dyrektywa dotycząca rusztowań
Scafftag	Scafftag	Scafftag	Scafftag
TRA (Taak Risico Analyse)	TRA (Task Risk Analysis)	TRA (Aufgaben-Risiko-Analyse)	Analiza ryzyka zadania (TRA)
VCA	SCC	SCC	Certyfikat SCC
Veiligheidspaspoort	Safety passport	Sicherheitspass	Paszport bezpieczeństwa
Werkvergunningen	Work permits	Arbeitsgenehmigungen	Pozwolenia na pracę
B. Persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM's of PPE)	B. Personal protective equipment (PPE)	B. Persönliche Schutzausrüstung (PSA)	B. Środki ochrony indywidualnej (PPE)
Gehoorbescherming	Ear protection	Gehörschutz	Ochrona słuchu
Handschoenen	Safety gloves	Sicherheitshandschuhe	Rękawice ochronne
Helm	Hard hat	Sicherheitshelm	Kask
Overall	Overall	Overall / Kombi	Kombinezon
Veiligheidsbril	Safety glasses	Sicherheitsbrille	Okulary ochronne
Veiligheidsharnas	Safety harness	Sicherheitsgurt	Uprząż
Veiligheidsschoenen	Safety shoes	Sicherheitschuhe	Obuwie ochronne

C. Diverse apparatuur, arbeidsmiddelen	C. Various equipment, work equipment	C. Verschiedene Ausrüstung, Arbeitsmittel	C. Różne urządzenia, wyposażenie robocze
Bandoleer-apparaat	Strapping machine	Banderoliermaschine	Paskarka
Boormachine	Drill	Bohrer	Wiertarka
Emmer	Bucket	Eimer	Wiadro
Hijswiel	Pulley wheel	Heberad	Koło pasowe
Touw	Rope	Seil / Strick	Lina
D. Onderdelen/ materiaal (meest voorkomende *)	D. Components/equipment (most common *)	D. Komponenten/Ausrüstung (am häufigsten verwendet*)	D. Komponenty/wyposażenie (najczęściej stosowane *)
Aluminium/staal ladder*	Aluminium/steel ladder*	Aluminium/Stahl-Leiter*	Drabina aluminiowa/stalowa*
Ankerbuis*	Anchor tube*	Ankerrohr*	Rura kotwiąca*
Balkhaak koppeling/klem*	Beam coupler/clamp*	Trägerhaken/Klemme*	Złącza/zacisk belki*
Borg clip en borgpen (plug)*	Locking clip and locking pin (plug)*	Verriegelungsclip und Verriegelungsstift (Stecker)*	Kabłąk ryglujący i sworzeń blokujący (zatyczka)*
Combi-raveel korteling. *	Combination transom.*	Kombination Querriegel.*	Poprzecznicza kombinacyjna*
Console	Console	Konsole	Konsola
Diagonalen	Lateral braces	Diagonale	Tężnik boczny
Draaikoppeling	Swivel coupler	Drehkupplung	Złącze obrotowe
Dubbele ligger	Double ledger	Doppelter Riegel	Podłużnica podwójna
Dubbele spiekop	Double spigot coupler	Doppelte Keilkopfkupplung	Łącznik z podwójnym czopem
Grondslag	Kicker lift	Grundschiag (am Boden)	Dolna kondygnacja
Kantelspindel (klap)*	Adjustable base jack (swivel)*	Verstellbare Fußspindel (schwenkbar)*	Regulowana podstawka śrubowa (obrotowa)*
Kantplank	Toe board	Bordbrett	Bortnica
Klaphekje/Poortje/Deurtje*	Safety gate /Gate/Door*	Sicherheitsgatter/Gatter/Tür*	Brama/drzwi bezpieczeństwa*
Kopleuning*	Top rail	Stirngeländer	Poręcz górna
Korteling	Transom	Querriegel	Poprzecznicza
Kopspindel	Forkhead	Kopfspindel	Głowica wrzeciona
Kruiskoppeling	Double coupler	Normalkupplung	Podwójny łącznik
Laskoppeling	End-to-end coupler	Zugkupplung	Łącznik dwustronny
Ligger	Ledger	Riegel	Podłużnica
Parallelkoppeling (hondenklui)	Parallel coupler	Parallelkupplung	Łącznik równoległy
Platform	Platform	Plattform	Podest
Raveelkorteling	U transom, deck to deck	Spezialriegel für Stahlbelag	Pręty do podłóg stalowych
Rooster	Steel deck	Stahlbohle	Pokład stalowy
Rozetkoppeling	Rosette clamp	Rosettenklemme	Zacisk rozety
Spie	Wedge	Keil	Klin
Staander	Standard	Ständer	Standard
Stalen planken	Steel boards	Stahlplatten	Płyty stalowe
Steigerdeel	Scaffold section	Gerüstabschnitt	Przekrój rusztowania
Steigerplank	Plank	Gerüstbohle / Diele	Deska
Stophout	Sole pad	Unterlagsholz	Podwalina
Tralieligger	Girder	Gitterträger	Dźwigar
Trap	Staircase	Treppe	Klatka schodowa
Uitschuifbare korteling*	Extendable transom	Ausziehbarer Querriegel	Poprzecznicza z możliwością przedłużenia
Versterkte ligger*	Bridging ledger*	Doppelriegel*	Podłużnica pomostowa*
Verzwaarde ligger*	Reinforced ledger*	Verstärkter Riegel*	Podłużnica wzmocniona*
Voetplaat	Base plate	Fußplatte	Płyta bazowa
Voetspindel	Adjustable base plate	Spindelfuß	Regulowana płyta bazowa
Voetstuk (Layher)	Base collar	Fußstück	Kolnierz
Zwenkwiel	Castor	Lenkrolle	Rolka
E. Termen en begrippen	E. Terms and concepts	E. Begriffe und Konzepte	E. Terminy i pojęcia
2e orde-berekening	2nd order calculation	Berechnung 2. Ordnung	Obliczenia drugiego rzędu
Aanlijnen	Hook up/secure lanyard	Einhaken/Sicherungsseil	Przyłącze/bezpieczna smycz
Aannemer	Contractor	Auftragnehmer	Wykonawca
Aanpassen	Modify/alter	Modifizieren/Ändern	Modyfikacja/zmiana
Aarden	Earth	Erdung	Uziemienie
Afkeurmaatstaven	Rejection criteria	Ablehnungskriterien	Kryteria odrzucenia
Afschuiving	Shearing	Scherung	Naprężenie styczne
Amerikaanse projectie	American projection	Amerikanische Projektion	Rzut amerykański
Anker	Anchor	Anker	Kotew
Ankerbuis	Anchor tube	Ankerrohr	Rura kotwiąca
Ankertypen	Anchor types	Anker-Typen	Rodzaje kotew
Arbo	Occupational health & safety	Gesundheit und Sicherheit am Arbeitsplatz	Bezpieczeństwo i higiena pracy
Arbobesluit	Working Conditions Decree	Verordnung über Arbeitsbedingungen	Rozporządzenie dotyczące warunków pracy
Arbocatalogus	Health & Safety catalogue	Katalog Gesundheit & Sicherheit	Katalog zdrowia i bezpieczeństwa
Arboregeling	Labour regulations	Arbeitsgesetze	Przepisy pracy
Arbowet	Working Conditions Act	Gesetz über Arbeitsbedingungen	Ustawa o warunkach pracy
Ballast	Ballast	Ballast	Balast
Basis	Basic	Basis	Podstawa
Bedrijfsconfiguratie	Company configuration	Unternehmenskonfiguration	Konfiguracja firmy
Bekleden	Cover	Bedecken	Ostona
Belastingklasse	Service class	Serviceklasse	Klasa usługi
Beproevingcriteria	Test criteria	Prüfkriterien	Kryteria badania
Berekening	Calculation	Berechnung	Obliczenia
Bestuursrecht	Administrative law	Verwaltungsrecht	Prawo administracyjne
Binnen leuning	Internal handrail	Interner Geländerholm	Wewnętrzna poręcz
Bordes	Platform	Plattform	Podest

Borstleuning	Toprail	Stirngeländer	Góna poręcz
Bouwplaats	Construction site	Baustelle	Plan budowy
Bovenaanzicht	Top view	Ansicht von oben	Widok od góry
Bovenleidingen	Overhead powerlines	Freileitungen	Napowietrzne linie zasilania
Breedte	Width	Breite	Szerokość
Buigen	Bend	Biegen	Zgięcie
Buiging	Bend	Biegung	Zgięcie
Calculatiefase	Calculation phase	Berechnungsphase	Faza obliczeń
Capsule-ankers	Capsule anchors	Kapsel-Anker	Kotwy kapsułowe
Checklist	Checklist	Checkliste	Lista kontrolna
Configuratie	Configuration	Konfiguration	Konfiguracja
Constructietekeningen	Construction drawings	Konstruktionszeichnungen	Rysunki konstrukcyjne
Controlemoment	Inspection moment	Inspektionsmoment	Moment inspekcji
Conusweerstand	Cone resistance	Spitzenwiderstand	Rezystancja stożka
Dakrandbeveiliging	Roof edge guard	Dachfanggerüst	Osłona krawędzi dachu
Defecten	Defects	Mängel	Wady
Demontage	Dismantling	Demontage	Demontowanie
Demonteren	Dismantle	Demontieren	Demontaż
Detail	Detail	Detail	Szczegółowo
Diagonalen	Lateral braces	Diagonale	Tężnik boczny
Doorsnede	Cross section	Querschnitt	Przekrój
Draagkracht	Load-bearing capacity	Belastbarkeit	Nośność
Druk	Compressive	Druck	Ściskająca
Drukkracht	Compressive force	Druckkraft	Siła ściskająca
Eenheid	Unit	Einheit	Jednostka
Eisen	Requirements	Anforderungen	Wymagania
ETA-merk	ETA mark	ETA-Zeichen	Znak ETA
Excentrische belastingen	Eccentric loads	Exzentrische Belastungen	Obciążenia mimośrodowe
Framesteiger	Frame scaffolding	Rahmen-Gerüst	Rusztowanie ramowe
Gebruiksperiode	Period of use	Zeitraum der Nutzung	Okres użytkowania
Gevaren	Hazards	Gefahren	Zagrożenia
Gezondheid	Health	Gesundheit	Zdrowie
Gronddruk	Soil pressure	Bodendruck	Obciążenie gruntu
Handsondeerapparaat	Hand probe	Handsonde	Sonda ręczna
Hangsteiger	Suspended scaffold	Hängegerüst	Rusztowanie wiszące
HEA-profiel	HEA beam	HEA-Träger	Belka HEA
Hergebruik	Reuse	Wiederverwendung	Ponowne użycie
Heupleuning	Hip rail	Geländerholm	Poręcz biodrowa
Hoeken	Corners	Ecken	Narożniki
Hoeveelheidsbepaling	Quantification	Quantifizierung	Kwantyfikacja
Hoogte	Height	Höhe	Wysokość
Horizontaal	Horizontal	Horizontal	Poziome
Horizontale belastingen	Horizontal loads	Horizontale Lasten	Obciążenia poziome
Hulpkorteling	Board bearer	Auflagerriegel	Leźnia
Hulpmonteur	Assistant scaffolder	Hilfsgerüstbauer	Rusztowanie pomocnicze
Hulpstaander	Support standard	Stützständer, Stützstandard	Podstawa standardowa
Inbouwtrappenhuis	Built-in stairs	Eingebaute Stufen	Schody zabudowane
Indicatieve methode	Indicative method	Indikative Methode	Metoda intrykatywna
Injectiemortelankers	Injection mortar anchors	Injektionsmörtel-Anker	Kotwy z zaprawy iniekcyjnej
Inklimeveiliging	Unauthorised access prevention	Schutz vor unbefugtem Zugang	Uniemozliwianie wstępu osobom nieupoważnionym
Inspectie	Inspection	Inspektion	Inspekcja
Inspectie SZW,	SZW inspection	SZW-Inspektion	Inspekcja SZW
Inspectiewerk	Inspection work	Inspektionsarbeiten	Prace inspekcyjne
Instructie	Instruction	Anweisung	Instrukcja
Isometrische projectie	Isometric projection	Isometrische Projektion	Rzut izometryczny
Jukkensteiger	Trestle scaffolding	Stützbockgerüst	Rusztowanie na kozłach
Kanaalplaatvloer	Hollow-core beam floor	Hohldielen	Podłóże z belek z rdzeniem drążonym
Kantplank	Toe board	Bordbrett	Bortnica
Knieleuning	Knee rail	Zwischenholm / Kniegeländer	Poręcz na wysokości kolan
Ladderopgang	Ladder access	Zugang über Leiter	Dostęp za pomocą drabiny
Leidingen	Power lines/pipes	Stromleitungen/Rohre	Kable/przewody zasilające
Lengte	Length	Länge	Długość
Leuningwerk	Guardrails	Vorlaufende Absturzsicherung	Balustrady
Leverancier	Supplier	Lieferant	Dostawca
Lier	Winch	Winde	Wciągarka
Lijntypen	Line types	Linientypen	Rodzaje lin
Maaiveld	Ground level	Erdgeschoss	Poziom gruntu
Materiaalstaat	Bill of materials	Stückliste	Zestawienie materiałowe
Materiaaluittrekstaat	Material take off	Materialabnahme	Wykaz pobranych materiałów
Maximaal	Maximum	Maximum	Maksimum
Minimaal	Minimum	Minimum	Minimum
Moeilijkheidsgraad	Degree of difficulty	Schwierigkeitsgrad	Stopień trudności
Montage	Erection	Errichtung	Wzniesienie
Monteren	Mount/Fit	Befestigung/Passung	Mocowanie
NEN	NEN	NEN	NEN
Norm	Standard	Standard/Norm	Standard
Normbladen	Standard sheets	Standardplatten	Arkusze standardowe
Obstakels	Obstacles	Hindernisse	Przeszkody
Offertefase	Quotation phase	Angebotsphase	Faza wyceny
Ombouwschema	Alteration plan	Änderungsplan	Plan modyfikacji
Onbevoegden	Unauthorised persons	Unbefugte Personen	Osoby nieupoważnione
Onderaannemer	Subcontractor	Unterauftragnehmer	Podwykonawca

Ondergraving	Undermining	Untergrabung	Podkopywanie
Ondergrond	Substrate	Untergrund	Podkład
Onderstempelen	Footplates	Fußplatten	Stopnie
Ondersteuningssteiger	Support scaffold	Stützgerüst	Rusztowanie podtrzymujące
Onderstopping	Shoring	Unterlage	Szalunek
Onderstoppingen	Shoring items	Unterlagenelemente	Elementy szalunku
Ongevalsoorzaken	Causes of accidents	Ursachen von Unfällen	Przyczyny wypadków
Ontwerp	Design	Entwurf	Projekt
Ontwerpbelasting	Design load	Zulässige Last	Projektowane obciążenie
Onveiligheid	Danger	Gefahr	Niebezpieczeństwo
Op ligger bouwen	Attaching components to ledger	Anbringen von Komponenten an den Riegel	Podłączanie komponentów do belki
Op staander Bouwen	Attaching components to standard	Anbringen von Komponenten an den Ständer	Podłączanie komponentów do standardu
Opdrachtgever	Client/Principal	Kunde/Auftraggeber	Klient/Zleceniodawca
Oplevering	Handover/Completion	Übergabe/Fertigstellung	Przekazanie/Ukończenie
Opleverprocedure	Delivery procedure	Zustellungsverfahren	Procedura dostawy
Opslag	Storage	Lagerung	Magazynowanie
Opslagsteiger	Storage scaffold	Lagerungsgerüst	Rusztowanie magazynujące
Overbelasting	Overload	Überlastung	Przeciążenie
Overbrugging	Bridging	Überbrückung	Pomost
Overkapping	Canopy	Schutzdach	Daszek
Papierformaten	Paper sizes	Papierformate	Rozmiary papieru
Pers. beschermingsmiddelen (PBM)	Personal protective equipment	Persönliche Schutzausrüstung	Środki ochrony indywidualnej
Personenlift	Passenger lift	Personenaufzug	Winda osobowa
Perspectief	Perspective	Perspektive	Perspektywa
Platform	Platform	Plattform	Podest
Prestatie-eenheid	Performance unit	Leistungseinheit	Jednostka wydajności
Reductiefactor	Reduction factor	Reduktionsfaktor	Współczynnik redukcji
Regelgeving	Regulations	Bestimmungen	Przepisy
Regie	Cost-plus	Kostenaufschlag	Koszt plus
Rekenmethode	Calculation method	Berechnungsmethode	Metoda obliczeń
Rekenregels	Calculation rules	Berechnungsregeln	Zasady obliczeń
Restmateriaal	Residual material	Restmaterial	Materiał odpadowy
Ribcassettevloer	Ribbed slab floor	Rippendecken	Podłozę z płyt stropowych żebrowych
Rolsteiger	Rolling scaffold	Fahrgerüst	Rusztowanie na kółkach
Ruimtesteiger	Freestanding scaffold	Freistehendes Gerüst	Rusztowanie wolno stojące
Scafftag	Scafftag	Scafftag	Scafftag
Schaal	Scale	Skala	Skala
Schrikkoppeling	Snap-on coupler	Schnappkupplung	Szybkozłącze
Schroefstempel	Screw jack	Schraubstütze	Podnośnik śrubowy
Schuiven	Slide	Schieben, Schräge	Spadek
Slag	Lift	Schlag	Winda
Slaghoogte	Lift height	Lagenschlag	Wysokość podnoszenia
Sondering	Cone penetration test	Drucksondierung	Test penetracji stożka
Staanderafstand	Standard spacing	Ständerabstand	Odstępy standardowe
Staanderbelasting	Standard load	Ständerbelastung	Obciążenie standardowe
Staanderplan	Standard plan	Ständerplan	Plan standardowy
Stabiliteitsberekening	Stability calculation	Berechnung der Stabilität	Obliczenia stabilności
Standaardconfiguratie	Standard configuration	Standardkonfiguration	Konfiguracja standardowa
Startbespreking	Kick-off meeting	Kick-off-Sitzung	Spotkanie inauguracyjne
Statische berekening	Static calculation	Statische Berechnung	Obliczenia statyczne
Steigerafscherming	Debris netting	Schuttnetz	Siatka budowlana
Steigerbreedte	Scaffold width	Breite des Gerüsts	Szerokość rusztowania
Steigerconstructeur	Scaffolding manufacturer	Gerüstersteller	Producent rusztowania
Steigerconstructie	Scaffolding structure	Gerüststruktur	Struktura rusztowania
Steigerdeel	Scaffold section	Gerüstabschnitt	Przekrój rusztowania
Steigerhoogte	Scaffold height	Höhe des Gerüsts	Wysokość rusztowania
Steigerkap	Scaffolding canopy	Gerüstschutzdach	Daszek rusztowania
Steigerklasse	Scaffolding class	Gerüstklasse	Klasa rusztowania
Steigermonteur	Scaffolder	Gerüstbauer	Monter rusztowań
Steigers	Scaffolds/scaffolding	Gerüste/Gerüstbau	Rusztowania/rusztowanie
Steigertoepassingen	Scaffolding applications	Anwendungen im Gerüstbau	Zastosowania rusztowań
Steigertype	Scaffolding type	Gerüsttyp	Typ rusztowania
Steigertypes	Scaffolding types	Gerüsttypen	Typy rusztowań
Steigervloer	Scaffold decking	Gerüstlage	Odeskowanie rusztowania
Steunbeer	Buttress	Stützpfiler	Podpora
Steunberen	Buttresses	Stützpfiler	Podpory
Stophout	Sole pad	Unterlagsholz	Podwalina
Storm	Storm	Sturm	Burza
Strafrecht	Criminal law	Strafrecht	Prawo kryminalne
Stroomschema	Flowchart	Flussdiagramm	Schemat blokowy
Systeemsteiger	System scaffold	Gerüstsystem	System rusztowania
Taken	Tasks	Aufgaben	Zadania
Tekening	Drawing	Zeichnung	Rysunek
Titelblok	Title block	Titelblock	Tabliczka rysunkowa
Toegang	Access	Zugang	Dostęp
Toetsingsregel	Inspection criterion	Kriterium für die Inspektion	Kryterium inspekcji
Toezicht	Supervision	Aufsicht	Nadzór
Toezichthouder	Regulator	Regulierungsbehörde	Regulator
Torsie	Torsion	Torsion	Skręcanie
Totaalprijs	Total price	Gesamtpreis	Łączna cena
Traditionele steiger	Traditional scaffold	Traditionelles Gerüst	Rusztowanie tradycyjne
Transport	Transport	Transport	Transport

Trap	Staircase	Treppe	Klatka schodowa
Trappenhuis	Stairway tower	Treppenhaus	Wieża schodowa
Trappentoren	Stair tower	Treppenturm	Wieża schodowa
Trek	Tensile	Zugfestigkeit	Rozciągające
Trekkracht	Tensile force	Zugkraft	Siła rozciągająca
Tuien uitbouw	Extension tethers	Erweiterungsschnüre	Liny przedłużające
Uitbouw	Extension	Verbreiterung / Ausleger	Rozbudowa
Uitbouwsteiger	Cantilever scaffold	Auslegergerüst / Ausbau	Rusztowanie wspornikowe
Uitsteeksteiger	Cantilever scaffold	Auslegergerüst / Ausbau	Rusztowanie wspornikowe
Uitvoeringscriteria	Implementation criteria	Durchführungskriterien	Kryteria wdrożenia
Uitvoeringsfase	Implementation phase	Implementierungsphase	Faza wdrożenia
Uitzendkracht	Agency worker(s)	Leiharbeitnehmer	Pracownik/pracownicy agencji
Uitzetten 1e orde-berekening	Set out 1st order analysis	Analyse 1. Ordnung aufstellen	Przeprowadzenie analizy pierwszego rzędu
Uniforme symbolen	Uniform symbols	Einheitliche Symbole	Standardowe symbole
V&G-coördinator	HSE coordinator	HSE-Koordinator	Koordinator HSE
Valgevaar	Falling hazard	Absturzgefahr	Ryzyko upadku
Vangschot	Pedestrian protection	Schutzdach	Ochrona pieszych
V-anker	V-anchor	V-Anker	Kotew V
Veiligheid	Safety	Sicherheit	Bezpieczeństwo
Verankering	Anchorage	Verankerung	Zakotwiczenie
Verantwoordelijkheden	Responsibilities	Verantwortlichkeiten	Obowiązki
Verhijsbare steiger	Hoistable scaffold	Hochziehbares Gerüst	Rusztowanie podwieszane
Verkeer	Traffic	Verkehr	Ruch
Verplichting	Obligation	Verpflichtung	Obowiązek
Verticaal	Vertical	Vertikal	Pionowe
Verticale belastingen	Vertical loads	Vertikale Lasten	Obciążenia pionowe
Vervormingen (Torsie, wringing, Buiging, Knik)	Deformation (Torsion, Warping, Bending, Kink)	Verformung (Torsion, Verzug, Biegung, Knick)	Odkształcenie (skręcenie, wypaczenie, zgięcie, skręt)
Visueel \ beoordelen	Visual inspection	Sichtprüfung	Inspekcja wzrokowa
Vloer	Floor	Belagtafeln	Podłozę
Vooraanzicht	Front view	Vorderansicht	Widok od przodu
Vorbereiding	Preparation	Vorbereitung	Przygotowanie
Voorloopleuning	Temporary guard rail	Temporäre vorlaufende Absturzsicherung	Tymczasowa poręcz zabezpieczająca
Vrijstaande steiger	Freestanding scaffold	Freistehendes Gerüst	Rusztowanie wolno stojące
Vuistregels	Rules of thumb	Faustregeln	Praktyczna zasada
Weersomstandigheden	Weather conditions	Witterungsbedingungen	Warunki atmosferyczne
Werkgever	Employer	Arbeitgeber	Pracodawca
Werkplek werktekening	Workplace drawing	Zeichnung des Arbeitsplatzes	Rysunek stanowiska pracy
Werkvloer	Workspace	Arbeitsbereich	Miejsce pracy
Wind	Wind	Wind	Wiatr
Windverband	Wind bracing	Windverband	Stężenie wiatrowe
Zeil	Canvas	Plane	Płótno
Zijaanzicht	Side view	Seitenansicht	Widok od boku
F. Transportmiddelen met handleiding/instructie	F. Transport equipment with manual/instruction	F. Transportausrüstung mit Handbuch/Anleitung	F. Wyposażenie transportowe z instrukcją
Kruiwagen	Wheelbarrow	Schubkarre	Taczka
Pompwagen	Pallet truck	Palettenhubwagen	Wózek paletowy
Steigerkar	Scaffolding trailer	Gerüstanhänger	Wózek rusztowania
Steigerrek	Scaffolding rack	Gerüstgestell	Stojak na rusztowanie